

405130-2026 - Procedura konkurencyjna

Finlandia – Usługi prania i czyszczenia na sucho – Pesulapalvelut

OJ S 112/2026 12/06/2026

Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy
Usługi

1. Nabywca

1.1. Nabywca

Oficjalna nazwa: Kotkan kaupunki

E-mail: hankintasuunnittelu@kotka.fi

Status prawny nabywcy: Instytucja lokalna

Sektor działalności instytucji zamawiającej: Ogólne usługi publiczne

2. Procedura

2.1. Procedura

Tytuł: Pesulapalvelut

Opis: Kotkan kaupunki (hankintayksikkö, tilaaja) pyytää tarjouksia pesulapalveluista omistamilleen työvaatteille, liinavaatteille, patjoille, matoille ja muille tekstiileille tarjouspyynnön ja sen liitteiden mukaisesti. Hankinnasta on poisrajattu pysäköinnintarkastuksen virkapuvut. Pesulapalveluita hankitaan tilaajan tarpeiden mukaisesti eri vastuualueiden käyttöön. Volyymeiltään suurimmat tilaajat ovat varhaiskasvatus (liinavaatteet sekä päiväkotien muut tekstiilit ja patjat) ja tekniset palvelut (työ- ja varoitusvaatteet). Tarvittaessa pesulapalveluja tilataan myös muiden alojen työvaatteiden ja muiden tekstiilien kuten verhojen ja pöytäliinojen pesuun ja huoltoon. Näiden tekstiilien puhdistaminen saattaa edellyttää osaksi hienopesua. Tilaaja päättää itse miltä osin käyttää sopimuskaudella vuokratekstiilejä ja miltä osin omia tekstiileitä ja tähän hankintaan sisältyviä pesulapalveluja. Tilaajan yksiköt toteuttavat lisäksi omien tekstiilien pesuja osittain itse. Pesulapalvelun tarjoajan tulee tarjota kokonaispalvelu, joka sisältää pyykin noudon tilaajan eri toimipisteistä, pesun, käsittelyn, tahrannoituksen, viimeistelyn, pakkaamisen, suojausten ja kuljetuksen sovittuna aikana takaisin palvelun tilaajalle. Pyykit noudetaan sisätiloista ja pyykki palautetaan yksiköiden sisätiloihin erikseen sovittujen aikataulujen mukaisesti. Tarkempi palvelukuvaus on tarjouspyynnön liitteenä olevassa sopimusluonnoksessa. Lisäksi liitteessä "Toimituskohteet Kotka" ovat tämänhetkiset toimituspisteet ja niiden arvioidut pyykkimäärät ja pesusykli. Sopimus tehdään yhden (1) vuoden määräaikaisena sopimuksena, minkä jälkeen se jatkuu toistaiseksi voimassa olevana kuuden (6) kuukauden molemminpuolisella irtisanomisajalla, ellei hankintayksikkö määräaikaisen sopimuskauden kuluessa irtisano sopimusta päättymään määräaikaisen sopimuskauden loppuun. Sopimuskauden alkamispäivä on viimeistään 1.12.2026. Voittajan kanssa voidaan neuvotella myös aiemmasta aloituspäivämäärästä. Hankintayksikkö ei sitoudu tiettyihin hankintamääriin sopimuskauden aikana.

Identyfikator procedury: 0db3d51a-f9be-45d8-8768-4cee84b41a68

Wewnętrzny identyfikator: 2026615399

Rodzaj procedury: Otwarta

Procedura jest przyspieszona: nie

2.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Usługi

Główna klasyfikacja (cpv): 98310000 Usługi prania i czyszczenia na sucho

2.1.2. Miejsce realizacji

Podpodział krajowy (NUTS): Kymenlaakso (FI1C7)

Kraj: Finlandia

2.1.3. Wartość

Szacunkowa wartość bez VAT: 220 000,00 EUR

2.1.4. Informacje ogólne

Podstawa prawna:

Dyrektywa 2014/24/UE

2.1.6. Podstawy wykluczenia

Powody wykluczenia źródła: Jednolity europejski dokument zamówienia (ESPD)

5. Część zamówienia

5.1. Część zamówienia: LOT-0000

Tytuł: Pesulapalvelut

Opis: Kotkan kaupunki (hankintayksikkö, tilaaja) pyytää tarjouksia pesulapalveluista omistamilleen työvaatteille, liinavaatteille, patjoille, matoille ja muille tekstiileille tarjouspyynnön ja sen liitteiden mukaisesti. Hankinnasta on poisrajattu pysäköinnintarkastuksen virkapuvut. Pesulapalveluita hankitaan tilaajan tarpeiden mukaisesti eri vastuualueiden käyttöön. Volyymeiltään suurimmat tilaajat ovat varhaiskasvatus (liinavaatteet sekä päiväkotien muut tekstiilit ja patjat) ja tekniset palvelut (työ- ja varoitusvaatteet). Tarvittaessa pesulapalveluja tilataan myös muiden alojen työvaatteiden ja muiden tekstiilien kuten verhojen ja pöytäliinojen pesuun ja huoltoon. Näiden tekstiilien puhdistaminen saattaa edellyttää osaksi hienopesua. Tilaaja päättää itse miltä osin käyttää sopimuskaudella vuokratekstiilejä ja miltä osin omia tekstiileitä ja tähän hankintaan sisältyviä pesulapalveluja. Tilaajan yksiköt toteuttavat lisäksi omien tekstiilien pesuja osittain itse. Pesulapalvelun tarjoajan tulee tarjota kokonaispalvelu, joka sisältää pyykin noudon tilaajan eri toimipisteistä, pesun, käsittelyn, tahrannoituksen, viimeistelyn, pakkaamisen, suojauksen ja kuljetuksen sovittuna aikana takaisin palvelun tilaajalle. Pyykit noudetaan sisätiloista ja pyykki palautetaan yksiköiden sisätiloihin erikseen sovittujen aikataulujen mukaisesti. Tarkempi palvelukuvaus on tarjouspyynnön liitteenä olevassa sopimusluonnoksessa. Lisäksi liitteessä "Toimituskohteet Kotka" ovat tämänhetkiset toimituspisteet ja niiden arvioidut pyykkimäärät ja pesusykli. Sopimus tehdään yhden (1) vuoden määräaikaisena sopimuksena, minkä jälkeen se jatkuu toistaiseksi voimassa olevana kuuden (6) kuukauden molemminpuolisella irtisanomisajalla, ellei hankintayksikkö määräaikaisen sopimuskauden kuluessa irtisano sopimusta päättymään määräaikaisen sopimuskauden loppuun. Sopimuskauden alkamispäivä on viimeistään 1.12.2026. Voittajan kanssa voidaan neuvotella myös aiemmasta aloituspäivämäärästä. Hankintayksikkö ei sitoudu tiettyihin hankintamääriin sopimuskauden aikana.

Wewnętrzny identyfikator: 2026615399

5.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Usługi

Główna klasyfikacja (cpv): 98310000 Usługi prania i czyszczenia na sucho

Opcje:

Opis opcji: Sopimus tehdään yhden (1) vuoden määräaikaisena sopimuksena, minkä jälkeen se jatkuu toistaiseksi voimassa olevana kuuden (6) kuukauden molemminpuolisella irtisanomisajalla, ellei hankintayksikkö määräaikaisen sopimuskauden kuluessa irtisano

sopimusta päättymään määräaikaisen sopimuskauden loppuun. Lisäksi mikäli hankintayksikkö tarvitsee sellaista pesulapalveluihin luettavaa palvelua, jota ei ole yksilöity tarjouspyynnössä, voidaan se tällä kilpailutuksella syntyvällä hankintasopimuksella hankkia. Tällaisia uusia, tarjouspyynnön julkaisuhetkellä tunnistamattomia kohteita pidetään sopimuksen mukaisina lisähankintoina, joiden ennakoitu sopimuskauden aikainen arvo on huomioitu hankinnan ennakoidussa kokonaisarvossa.

5.1.2. Miejsce realizacji

Podział krajowy (NUTS): Kymenlaakso (FI1C7)

Kraj: Finlandia

5.1.3. Szacowany okres obowiązywania

Inny okres: Nieograniczony

5.1.5. Wartość

Szacunkowa wartość bez VAT: 220 000,00 EUR

5.1.6. Informacje ogólne

Zastrzeżony udział:

Udział nie jest zastrzeżony.

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): tak

Przedmiotowe zamówienie jest odpowiednie również dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP): nie

5.1.9. Kryteria kwalifikacji

Źródła kryteriów wyboru: Jednolity europejski dokument zamówienia (ESPD)

5.1.10. Kryteria udzielenia zamówienia

Kryterium:

Rodzaj: Cena

Opis: Päätöksenteon perusteena on halvin hinta.

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia stała wartość: Stała wartość (całkowita)

Kryterium udzielenia - Liczba: 100

5.1.11. Dokumenty zamówienia

Termin występowania z wnioskiem o dodatkowe informacje: 17/07/2026 09:00:00 (UTC+00:00) czas zachodnioeuropejski, GMT

Adres dokumentów zamówienia: <https://tarjouspalvelu.fi/kotka?id=615399&tpk=2602a98b-4d26-4967-80ff-43f1e07802c9>

5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia

Warunki zgłoszenia:

Zgłoszenie elektroniczne: Wymagane

Adres na potrzeby zgłoszenia: <https://tarjouspalvelu.fi/kotka?id=615399&tpk=2602a98b-4d26-4967-80ff-43f1e07802c9>

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: fiński

Katalog elektroniczny: Niedozwolone

Oferty wariantowe: Niedozwolone

Oferenci mogą złożyć więcej niż jedną ofertę: Niedozwolone

Termin składania ofert: 05/08/2026 09:00:00 (UTC+00:00) czas zachodnioeuropejski, GMT

Okres, przez który oferta musi pozostać ważna: 3 Miesiące

Informacje na temat publicznego otwarcia:

Data otwarcia: 05/08/2026 09:10:00 (UTC+00:00) czas zachodnioeuropejski, GMT

Warunki zamówienia:

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Nie

Fakturowanie elektroniczne: Wymagane

Stosowane będą zlecenia elektroniczne: nie

Stosowane będą płatności elektroniczne: tak

5.1.15. Techniki

Umowa ramowa:

Brak umowy ramowej

Informacje o dynamicznym systemie zakupów:

Brak dynamicznego systemu zakupów

5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie

Organ odwoławczy: Markkinaoikeus

Informacje o terminach odwołania: Lain julkisista hankinnoista ja käyttöoikeussopimuksista (1397/2016) mukaisesti.

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych:

Markkinaoikeus

8. Organizacje

8.1. ORG-0001

Oficjalna nazwa: Kotkan kaupunki

Numer rejestracyjny: 0160225-7

Adres pocztowy: PL 205

Miejscowość: Kotka

Kod pocztowy: 48101

Podpodział krajowy (NUTS): Kymenlaakso (FI1C7)

Kraj: Finlandia

Punkt kontaktowy: Hankintasuunnittelu

E-mail: hankintasuunnittelu@kotka.fi

Telefon: +358 401828570

Adres strony internetowej: <https://www.kotka.fi>

Role tej organizacji:

Nabywca

8.1. ORG-0002

Oficjalna nazwa: Markkinaoikeus

Numer rejestracyjny: 3006157-6

Adres pocztowy: Radanrakentajantie 5

Miejscowość: Helsinki

Kod pocztowy: 00520

Podpodział krajowy (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Kraj: Finlandia

E-mail: markkinaoikeus@oikeus.fi

Telefon: +358 295643300

Adres strony internetowej: <https://www.markkinaoikeus.fi>

Role tej organizacji:

Organ odwoławczy

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych

8.1. ORG-0003

Oficjalna nazwa: Hansel Oy (Hilma)

Numer rejestracyjny: FI09880841

Adres pocztowy: Mannerheiminaukio 1a

Miejscowość: Helsinki

Kod pocztowy: 00100

Podpodział krajowy (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Kraj: Finlandia

Punkt kontaktowy: eSender

E-mail: tekninen@hankintailmoitukset.fi

Telefon: 029 55 636 30

Adres strony internetowej: <http://hankintailmoitukset.fi>

Role tej organizacji:

TED eSender

Informacje o ogłoszeniu

Identyfikator/wersja ogłoszenia: 80a6e80e-5f9e-43b3-b5e9-6a7e350ea9b3 - 01

Typ formularza: Procedura konkurencyjna

Rodzaj ogłoszenia: Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy

Podrodzaj ogłoszenia: 16

Ogłoszenie – data wysłania: 11/06/2026 07:13:36 (UTC+00:00) czas zachodnioeuropejski, GMT

Ogłoszenie - Data wysłania (eSender): 11/06/2026 09:36:28 (UTC+00:00) czas zachodnioeuropejski, GMT

Języki, w których przedmiotowe ogłoszenie jest oficjalnie dostępne: fiński

Numer publikacji ogłoszenia: 405130-2026

Numer wydania Dz.U. S: 112/2026

Data publikacji: 12/06/2026